



Kollektinformation från Svenska Bibelsällskapet gällande Bibelns dag, **söndag 18 januari 2015**

Vi firar Bibelns dag

I Kinas inland får gamla Xia Ye ett sms från sin syster som berättar att hennes församling ska dela ut biblar gratis nästa dag. Xia Ye sätter sig på bussen. Efter sju timmars resa är hon glad att vara på plats, fast klockan är tre på natten och kroppen värker. Hon ska ju få en egen bibel idag!

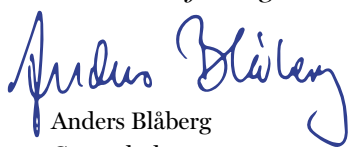
I ett fängelse på Kuba ber en fängvaktare i smyg en av internerna om hjälp. Han törs inte själv fråga fängelsepastorn om en bibel. Efter en stund återvänder fången och sätter en bibel i sin fängvaktares händer.

Båda berättelserna är sanna, och vi är glada över att Bibelsällskapets stora uppdrag att göra Bibeln översatt, känd, spridd och använd landar hos enskilda människor i de små sammanhangen. Den till synes lilla boken är bärare av något stort.

I dag finns hela Bibeln översatt till 513 språk, men det talas upp till 7000 språk på vår jord! Det är en utmanande uppgift som väntar! Tillsammans hjälps 146 bibelsällskap i världen åt att översätta och sprida biblar. En stor del av arbetet består också av humanitär omsorg och läs- och skrivundervisning.

Svenska Bibelsällskapet firar i år sitt 200-årsjubileum och vädjar om en stor kollekt på Bibelns dag till vår del i det svenska och internationella bibelarbetet. Pengarna används bland annat till: bibelundervisning för fjärde- och femteklassare i Sverige via Bibeläventyret, bibelöversättning i Sverige, Botswana och Moçambique, bibeltryckning i Kina, bibelutdelning i Algeriet, Sierra Leone och Kuba, församlingsutveckling i Nepal, stöd för övergivna barn i Bolivia och Swaziland och utbildning och omsorg för hiv-smittade och aids-sjuka i Togo via det bibelinspirerade projektet Good Samaritan.

Varmt tack för er gåva och Guds välsignelse!



Anders Blåberg
Generalsekreterare



Erik Aurelius
Ordförande

Fakta:

Svenska Bibelsällskapet är en insamlingsorganisation med 90-konto och verksamheten drivs tack vare gåvor. Ytterligare information om Bibelsällskapets insamlingsarbete och om Bibelns dag finns på www.bibelsallskapet.se. Bibelns dag sammanfaller med Ekumeniska böneveckan för kristen enhet 18–25 januari. Den lanseras i samarbete med SKR. Förslag på gudstjänstmaterial med årets tema "Ge mig något att dricka" finns att ladda ner på www.skr.org.

Bibelsällskapet arbetar på uppdrag av sina huvudmän som är Svenska kyrkan med EFS, Adventistsamfundet, Evangeliska Frikyrkan, Frälsningsarmén, Ekumeniakyrkan, Katolska kyrkan, Pingströrelsen, Svenska Alliansmissionen, Regeringen, Svenska Akademien, Kungliga Vitterhetsakademien, Ekumeniska rådet i Finland, Svenska Förläggareföreningen och Kristna Förläggareföreningen.

PROJEKTEN SOM FÅR VÅRT STÖD 2015

Pg 90 06 26-3
Bg 900-6263

Bibelsällskapets uppdrag är att göra Bibeln känd och använd. Vi stödjer en rad behjärtansvärda projekt världen runt. Välkomna att vara med och bidra till bibelöversättning, bibelspridning, församlingsutveckling och omsorg om människor via Pg 90 06 26-3. Behoven är stora.

Här presenteras de projekt vi tar ansvar för under 2015. Stöd ett enskilt ändamål, eller ge en allmän gåva! Då går pengarna dit där de bäst behövs just då. Var gärna med och be för våra vänner i världen!

Projekt i världen

Via paraplyorganisationen United Bible Societies samverkar vi kring en rad projekt med bibelkoppling. För nästa år har vi valt att stödja följande högprioriterade projekt. Värt att notera är att UNESCO har godkänt de skriv- och lässatsningar som United Bible Societies genomför, och alfabetisering görs ofta parallellt med att nya bibelöversättningar lanseras.

● Algeriet: Biblar till sökare

Immigranter, eller de som blivit nyfikna på kristen tro tack vare radio- och TV-sändningar eller Internet, kan i hemlighet få tag på biblar denna väg.

● Arabiskisraeliska bibelsällskapet: Kärnverksamhet och närvaro

Vi stöttar bibelsällskapets närvaro i Nasaret. Man arbetar med insatser för dem som lever i konflikter och för att ge trygga ramar för lokala kvinnor att interagera med varandra och att använda sina gåvor i ett samhälle där de själva ofta är marginaliserade och begränsade.



● Bolivia: Böcker och skolmateriel till övergivna barn

Bibelsällskapet delar ut skolmateriel och biblisk litteratur till kyrkornas barnhem och till gatubarn via omsorgsstationer. Ingen annan instans tar det ansvaret. Man når 5 000 barn om året.

● Botswana: Ny bibel på kalanga

Översättarteamet i Francistown som arbetar med att översätta Bibeln till kalanga består av tre personer. En stor del av Gamla testamentets böcker är klara, och man räknar med publicering 2016.

● Brasilien: Ljus i Amazonas

Ljus i Amazonas är speciellt utformat för att ge andligt, medicinskt, odontologiskt

och socialt stöd till människor längs med Amazonasfloden. Projektet använder en sjukhusbåt med behandlingsrum, laboratorium för klinisk analys och ett apotek. Med hjälp från hälsoprofessorer och deras studenter från Federal University i Pará, samt volontärer, erbjuds hjälp inom medicin och tandvård, men också biblar och bibelmateriel som bidrar till projektets alla delar.

● Ecuador: Till världens ände

Ecuadors bibelsällskap ger sig iväg till områden i landet som är svåra att nå, som höglandet och Amazonas. Fattigdomen är stor bland ursprungsbefolkningen på grund av långvarig social utslagning, både ekonomiskt och politiskt. Landet sargas av rovdrift på naturtillgångar, och människor utan röst kommer i kläm.

● Guinea: Kärnverksamhet

Vi stöttar bibelsällskapets närvaro i ett land med cirka sex procent kristna. Förhållandena är svåra, och de anställda behöver utrustning, material och ett fordon för att klara sin bibelservice.

● Island: Kärnverksamhet

De nordiska länderna hjälps åt att se till att Island har råd med en anställd som åter bygger upp en verksamhet som ska kunna ge Island bibelservice igen.

● Kina: Biblar till Kinas miljoner

I Kina bor majoriteten kristna på landsbygden, och de flesta har inte råd att köpa biblar. Det råder ett överväldigande behov av att stödja subvention av tryckpapper så att priset på biblar hålls nere.

Sverigeprojekt

I Sverige arbetar Bibelsällskapet med bibelöversättning, församlingsservice, bibelbutik och medverkan vid mässor med mera. Några av de saker vi gör är:

● Bibeläventyret

Bibelkunskap för elever i årskurs 4 och 5.

● Tidningen Bibel

Bibelmagasin som kommer ut 4 ggr/år.

● Bibelläsning & bön

Bibelläsningsplan för hela året.

● Kuba: En miljon biblar till Kuba / Biblar till fångar

Det beräknas att 40 procent av de troende inte har någon bibel och 35 procent har en bibel i så dåligt skick att de behöver få byta. Bibelsällskapet är den enda organisationen med tillstånd att distribuera biblar men klarar inte att möta efterfrågan från församlingar, troende, icke-troende och allmänna institutioner som bibliotek. Svårigheten att få tillgång till internet och sociala nätverk och biblar i digitalt format gör efterfrågan på bibelböcker än större. Det råder även brist på studiebiblar på all teologiska seminarier som utbildar präster och pastorer.

Vi stöttar även ett projekt som förser fängelsepräster med biblar de kan dela ut till fångar. Det är mycket uppskattat.

● Litauen: Bibeläventyret i Litauen

Svenska Bibelsällskapet stöttar Litauen med utbildning av Bibeläventyrsinstruktörer och lärare och finansierar produktion av pedagogiskt material.

● Moçambique: Ny bibel på txitxopi

1976 startade projektet med att översätta Bibeln till txitxopi som talas i södra Moçambique. Översättningsarbetet upphörde på grund av inbördeskrig fram till 1992 men har återupptagits efter detta. Översättarteamet består av två medarbetare som under 2015 korrekturläser och justerar hela översättningen. Ungefär en halv miljon människor talar txitxopi, och kyrkorna längtar efter denna första översättning, för predikan och undervisning och för att kunna möta det andliga behovet bland människorna.

● Nepal: Kvinnokraft i Nepal

Kvinnorna behöver inse att de är viktiga, både i Guds ögon och i den nepalesiska kristna gemenskapen. Specialanpassat bibelmateriel och en särskild kvinnosatsning höjer självkänsla och status.

● Palestinska bibelsällskapet: Betlehems barn

Ett bibelbaserat program för alla palestinska barn och ungdomar i Betlehem. Kristen undervisning som behandlar känslor, förändring och hopp. I programmet ingår roliga dagar, läger, dockteater, bibliska resor och speciella evenemang för jul, påsk och sommar. Meningsfulla gåvor och ett stort antal biblar delas ut till deltagarna.

● Sierra Leone: Biblar och nödhjälp till eboladrabbade

Utbrottet av ebola har pågått i Västafrika sedan maj 2014. Bibelsällskapet förmedlar hopp, tröst och praktisk hjälp till sjuka och deras närstående genom att dela ut biblar, livsmedel, omvårdnadspaket, toalettartiklar och kläder.

● Swaziland: Hopp för föräldralösa och utsatta barn

Som en följd av hiv beräknas 130 000 barn vara föräldralösa eller utsatta i landet. 23,3 procent av barnen genomgår behandling för att de föddes med virus, blev smittade genom att ta hand om sjuka föräldrar eller på grund av sexuella övergrepp. Bibelsällskapet arbetar för att ge traumabehandling till barn som sett sina föräldrar dö i hiv och att ge barn och ungdomar kunskaper

om grönsaksodling för att bidra till en mer näringsrik kost. De kämpar även för att förbättra tillgången till medicin och utbildning, uppmuntrar entreprenörsförmåga och ger tröst och vägledning.

● Togo: Good Samaritan

Bibelsällskapets hiv- och aidsprogram "Good Samaritan" syftar till att hjälpa kyrkor och kristna att kämpa mot spridningen av hiv och aids, hjälpa människor som smittats att hantera sin situation och sedan gå samman som barmhärtiga samariter för att hjälpa andra. Materialet är bibelbaserat, och de som lever med hiv eller aids får hjälp att se nya möjligheter till ett värdigt liv. Material och metoder är lämpliga även för analfabeter. Kursmoduler för ungdomar, gifta par och föräldralösa barn och deras vårdgivare ingår.

● Venezuela: Kärnverksamhet

Landets ekonomi är i botten och butikshyllorna gapar tomma. Bibelsällskapet behöver pengar till biblar och material.



Foto Dag Sjöman och UES



Foto Shutterstock/Christin Gaerner

● **Bibelsällskapets webbplatser**
Vi driver bibeln.se, bibelsällskapet.se, bibelbutiken.se och bibelaventyret.se.

● Bibelns dag

Festdag och kollekttag med bibelfokus.

● Anta utmaningen

Uppmuntran att läsa Bibeln dagligen.

● Bibelbesök/utställningar

Församlings- och konferensbesök.

Satsa på att bli daglig bibelläsare

ETT LÄTTARE BESLUT

Anta utmaningen att läsa Bibeln varje dag! Under den parollen vill Svenska Bibelsällskapet samla så många som möjligt och hjälpa dem att bli dagliga bibelläsare. Bibeln är tillgänglig för de allra flesta, men läsandet av Bibeln står inte i proportion till ägandet. Vill du ha hjälp att komma igång och läsa Bibeln kontinuerligt? Vill du att det ska gå lite lättare än vanligt? Anmäl dig på antautmaningen.se!

Svenska Bibelsällskapet har funnits i 200 år och firar det med att låta satsningen *Anta utmaningen* löpa som en röd tråd genom jubileumsåret, och förhoppningsvis ännu längre.

– Jag kommer själv att försöka läsa igenom Bibeln på ett år och blogga om mina erfarenheter, säger Anders Blåberg, generalsekreterare för Svenska Bibelsällskapet.

Anmäl på webben

På webbplatsen *antautmaningen.se* kan intresserade gå in och anmäla att de antar utmaningen. Flera bibelläsningssplaner finns att tillgå – allt efter



ork, lust och förmåga. Den som väljer att finnas med kommer att få regelbundet stöd för sin bibelläsning via goda tips och råd, andras personliga erfarenheter

och bibelreflektioner som inspirerar till att uthålligt läsa Bibeln varje dag.

Att öppna Bibeln och läsa den kan vara som att koppla upp sig mot Gud.

Att anta utmaningen att läsa varje dag är ett personligt beslut som uttrycker en viljeinriktning. Det ligger alltid kraft och ett mått av tillfredsställelse i ett fattat beslut. Men den stora prövningen är att vara uthållig. Erfarenheten säger att vi håller ut längre när vi får stöd och uppmuntran från andra. I gemenskapen med andra troende kommer bibelläsningen allra bäst till sin rätt.

– Bibeln har alltid väckt känslor och reaktioner, den har diskuterats och kritiserats. Men den är framför allt skriven för att bli allmänt läst. Bibeln är folkets bibel. Bibeln är din bibel, tillägger Anders Blåberg.

Den som anmäler sig på sidan antautmaningen.se får en fin pin med logotypen att sätta på jackan som påminnelse om att man vill vara en daglig bibelläsare.

Vill du veta mer kontakta Anders Blåberg, 070-631 41 90, anders.blaberg@bibeln.se

Foto Shutterstock, Christin Gasner



Att få in en stunds bibelläsning i dagschemat kan kännas som en stor utmaning. Man behöver uppmuntran att göra det till rutin, en rutin som kanske efter ett tag känns som ett behov?

Provsma den nya bibelöversättningen med texter ur Lukasevangeliet och Galaterbrevet!

Köp den, läs den, diskutera den och djupdyk i text och noter! Låt oss veta vad du tycker! Kanske är det läge att starta studie-cirkel? Beställ från bibelbutiken.se, tfn 018-18 63 39, art nr 1941.



Församlingspaketet med bibelrelaterat material är perfekt om ni vill göra en bibelhörna eller ha en bas för en bordsutställning. Beställ från bibelbutiken.se, tfn 018-18 63 39, art nr 1917. (Stödförsamlingar gratis, övriga 200 kr)

